



Høgskolen i Telemark

**2111 GRAMMATIKK OG PRAGMATIKK**  
**Prøve i elementær språkkunnskap**

**25.09.2009**

Tid: 2 timer (09.00-11.00)

Målform: Bokmål

Sidetall: 1

Hjelpe midler: Ingen

Merknader: Alle spørsmål skal besvares

Vedlegg: 1 side

Eksamensresultatene blir offentliggjort på nettet, via Arena høgskole. I tillegg finner du eksamensresultatlister på utsida av eksamenskontoret.



Avdeling for allmennvitenskapelige fag



1. Hvilke **preposisjoner** finner du i linje 9-15 i den vedlagte teksten? (Identiske preposisjoner trenger du ikke å gjenta.)
2. Hva er en **subjunksjon**? Hvilke subjunksjoner fins i linje 74-86 i teksten?
3. Hva mener vi med å si at en ordklasse kan defineres "morfologisk"? Eksemplifiser ved hjelp av en ordklasse du velger selv.
4. Si hvilke kategorier og trekk som er representert i disse **adjektivformene** fra teksten:  
*beste* (17)  
*billigere* (30)  
*skvetten* (59)  
*vakkert* (67)
5. Hvilke **determinativer** fins i linje 21-28 (til punktum)? Nevn også den undergruppa som hvert enkelt determinativ hører til.
6. Finn alle **verbformene** i linje 68-73. Si hvilke former som er **finitte**, og hvilke som er **infinitive**, og bestem **tempus** og **modus** på de finitte formene.  
Bestem også verbformen *tennes* på linje 10.
7. Bestem ordklassen på disse ordene fra teksten:  
*avslappende* (1)  
*enda* (30)  
*nå* (34)  
*å* (34)  
*bort* (37)  
*din* (50)
8. Analyser ordene *stammeledere* (linje 12), *tristhet* (linje 37) og *virkningen* (43) i leksikalske og grammatiske morfemer. Si hva som er **avledningsmorfemer** og **bøyingsmorfemer** ("endelser").

Vedlagt tekst: "En smak av UNGARN"

FØR DENNE REISEN hadde jeg to gode forsetter:

Jeg ville bare bruke offentlige transportmidler, for  
4 å komme vanlige ungarere inn på livet, studere hva  
som kom etter gulasjkommunismen. Det hadde  
43 også den herlige virkningen at jeg kunne drikke  
fantastisk ungarsk vin til lunsj uten redsel for poli-  
45 tiet. Du kan selvfølgelig reise med egen bil. Veiene  
er stort sett gode, bortsett fra hvis du beveger deg  
47 ut i avkrokene. Tog og buss koster nesten ingen-  
ting. Førstida henger igjen i jernbanesystemet som  
49 er ekstremt rimelig, og hvor de langsomt skriver  
med penn på billetten din.

51 JEG VILLE OGSÅ LETE etter inntrykk, noe person-  
lig. I Ungarn kryr det av tilbud om massasje og  
53 helbredelse gjennom vann og to og gytje. Jeg har  
aldri skjønt det fantastiske ved å ligge i et basseng  
55 og spille sjakk. Jeg spiller ikke sjakk.

Jeg foretrekker heller god mat og vin. For jeg tror  
57 at sjelen bor i kroppen. Og følgelig liker jeg ikke at  
fremmede skal gni sjelen min og knoklene mot be-  
59 taling. Jeg blir ikke avslappet, men skvetten av det.

61 BILPARKEN VIRKER like bra som i Norge. Noen  
får kjører Trabant for nostalgiens skyld. Langt der  
63 nede får jeg øye på en Lamborghini som nesten er  
vakrere enn Parliamentet på Pestsiden. Der nede  
65 glir også en rålang Hummer-limousin som frakter  
et nygitt par inn i solnedgangen og globaliserin-  
67 gen. Det er vakkert.

Valutaen i Ungarn er forinter, som en type fra  
69 Fredrikstad på flyplassen kalte "gærningær". For  
en norsk krone får du omrent tredve forinter. Det  
71 betyr at en stor middag kan koste deg titusener  
gærningær. Og da må du ikke tulle. Stryk den siste  
73 nullen i tegninga og del på tre.

SPRÅKET I UNGARN skaper også sperrer. De må  
75 ha EUs dårligste språkopplæring. Unge jenter med  
iPod og lekre klær tar ut ørepropene, men kan si  
77 lite på engelsk. De eldre munnler litt tysk. På siga-  
rettpakkene står det "A dohányzás lassú és fájdal-  
79 mas halához vezet". Det høres skummelt ut. Men  
her kan du røyke på togene, hvis du ligger under  
81 for sånt. Jeg traff en bergenser som tok tog Ungarn  
rundt, mens han røkte fritt og drakk Unicum, som  
83 er en herlig ungarsk snaps.

Språket her gjør at du føler deg som en fremmed  
85 som kommer til Norge for første gang. Men in-  
tegreringen går kjapt hvis du har et kredittkort.

- 1 Ungarn er avslappende og spennende.
- 3 Du skjønner ikke hva de sier. De skjønner ikke deg.
- 5 Restaurant Gundel i Budapest er et høydepunkt.
- 7

Tekst: Tore Stubberud

9 **K**lokka er snart ni på kvelden, og her i Bu-  
dapest tennes lysene i parkene. Jeg spaserer  
11 langs den store avenyen som fører til Helte-  
plassen hvor det er statuer av sju stammeledere som  
13 førte ungarerne inn i landet i året 896. Det er varmt  
og fra trær jeg ikke kjenner navnet på lukter det  
15 kattepiss. Jeg har kjent den lukten tidligere, i Paris.  
Naturen er ikke alltid god.

17 Jeg er på vei til Gundel, utnevnt som den beste re-  
stauranten i tidligere Øst-Europa, og en av de femti  
19 beste i verden. Gundel var en tysker som slo seg  
ned her i 1894.

21 I går møtte jeg en dame fra Porsgrunn som hver  
kveld gikk til den samme sjappa i Budapest og  
23 kjøpte en pizza med ananas – til femten kroner  
– som hun mente var helt grei. Slik er markedsde-  
25 mokratiet, og vi er blitt turismekonsumenter som  
stadig vurderer priser. Men prising av alle opplevel-  
27 ser legger seg som en mur mellom deg og de nye  
stedene du besøker. Den ungarske kyllingen i en fan-  
29 tastisk paprikasaus står på bordet foran deg. Er den  
ikke enda billigere i Bangkok?

31 **JEG HAR IKKE VÆRT** i tidligere Øst-Europa siden  
80-tallet. Den gang herjet kommunistene og jeg  
33 husker med gru skitten, fornedrelsen og politista-  
ten. I et vekslekontor kom jeg nå til å si spasiba,  
35 takk på russisk. Dama skjelte meg ut, men siden  
jeg er født i Raymondland klarte jeg å vitse det  
37 bort, ved å legge trynet et sted mellom tristhet og  
humor.